



An Bhruiséil, 28 Feabhra 2023
(OR. en)

6927/23

**Comhad Idirinstitiúideach:
2023/0065(NLE)**

UK 25

NÓTA CLÚDAIGH

ó:	Ardrúnaí an Choimisiúin Eorpaigh, arna s(h)íniú ag Martine DEPREZ, Stiúrthóir
dáta a fuarthas:	27 Feabhra 2023
chuig:	Thérèse BLANCHET, Ardrúnaí Chomhairle an Aontais Eorpaigh
Uimh. an doic. ón gCoim.:	COM(2023) 120 final
Ábhar:	Togra le haghaidh CINNEADH ÓN gCOMHAIRLE maidir leis an seasamh atá le glacadh thar ceann an Aontais Eorpaigh sa Mheitheal Chomhairleach Chomhpháirteach arna bunú leis an gComhaontú maidir le Ríocht Aontaithe na Breataine Móire agus Thuaisceart Éireann a bheith ag tarraingt siar as an Aontas Eorpach agus as an gComhphobal Eorpach do Fhuinneamh Adamhach a mhéid a bhaineann le leasú a dhéanamh ar a cuid rialacha nós imeachta

Gheobhaidh na toscaireachtaí i gceangal leis seo doiciméad COM(2023) 120 final.

Faoi iamh: COM(2023) 120 final



AN COIMISIÚN
EORPACH

An Bhruiséal, 27.2.2023
COM(2023) 120 final

2023/0065 (NLE)

Togra le haghaidh

CINNEADH ÓN gCOMHAIRLE

maidir leis an seasamh atá le glacadh thar ceann an Aontais Eorpaigh sa Mheitheal Chomhairleach Chomhpháirteach arna bunú leis an gComhaontú maidir le Ríocht Aontaithe na Breataine Móire agus Thuaisceart Éireann a bheith ag tarraingt siar as an Aontas Eorpach agus as an gComhphobal Eorpach do Fhuinneamh Adamhach a mhéid a bhaineann le leasú a dhéanamh ar a cuid rialacha nós imeachta

MEABHRÁN MÍNIÚCHÁIN

1. ÁBHAR AN TOGRA

Molann an Coimisiún go mbunóidh an Chomhairle an seasamh atá le glacadh thar ceann an Aontais sa Mheitheal Chomhairleach Chomhpháirteach arna bunú leis an bPrótacal maidir le hÉirinn/Tuaisceart Éireann ('an Prótacal') a ghabhann leis an gComhaontú maidir le Ríocht Aontaithe na Breataine Móire agus Thuaisceart Éireann a bheith ag tarraingt siar as an Aontas Eorpach agus as an gComhphobal Eorpach do Fhuinneamh Adamhach ('an Comhaontú um Tharraingt Siar'), i dtaca le cinneadh ón Meitheal Chomhairleach Chomhpháirteach chun a cuid rialacha nós imeachta féin a leasú.

2. COMHTHÉACS AN MHOLTA

2.1. An Comhaontú maidir le Ríocht Aontaithe na Breataine Móire agus Thuaisceart Éireann a bheith ag tarraingt siar as an Aontas Eorpach agus as an gComhphobal Eorpach do Fhuinneamh Adamhach

Leagtar amach leis an gComhaontú um Tharraingt Siar na socruithe maidir le tarraingt siar rianúil Ríocht Aontaithe na Breataine Móire agus Thuaisceart Éireann ('an Ríocht Aontaithe') as an Aontas Eorpach ('an tAontas') agus as an gComhphobal Eorpach do Fhuinneamh Adamhach. Tháinig an Comhaontú sin i bhfeidhm an 1 Feabhra 2020.

2.2. An Mheitheal Chomhairleach Chomhpháirteach

Bunaíodh an Mheitheal Chomhairleach Chomhpháirteach ('an mheitheal') faoi Airteagal 15(1) den Phrótacal chun fónamh mar fhóram le haghaidh malartú faisnéise agus comhairliúchán frithpháirteach maidir le cur chun feidhme an Phrótacail.

Ionadaithe ón Aontas agus ón Ríocht Aontaithe atá sa mheitheal agus cuireann sí a feidhmeanna i gcrích faoi mhaoirseacht an Choiste Speisialaithe um shaincheisteanna a bhaineann le cur chun feidhme an Phrótacail arna bhunú faoi Airteagal 165 den Chomhaontú um Tharraingt Siar, agus is don Choiste sin a ndéanann an mheitheal tuairisciú.

Níl aon chumhacht ag an meitheal cinní ceangailteacha a dhéanamh cé is moite den chumhacht a cuid rialacha nós imeachta féin a ghlacadh. Ghlac an mheitheal a rialacha nós imeachta féin ag an gcéad chruinniú a bhí aici an 29 Eanáir 2021 (na 'Rialacha Nós Imeachta').

Laistigh den mheitheal:

- (a) bíonn faisnéis á malartú go tráthúil idir an tAontas agus an Ríocht Aontaithe faoi bhearta ábhartha cur chun feidhme atá beartaithe, atá fós ar siúl agus atá críochnaitheach, maidir leis na gníomhartha de chuid an Aontais a liostaítear sna hIarscríbhinní a ghabhann leis an bPrótacal;
- (b) cuireann an tAontas an Ríocht Aontaithe ar an eolas faoi ghníomhartha beartaithe de chuid an Aontais atá faoi raon feidhme an Phrótacail sin, lena n-áirítear gníomhartha de chuid an Aontais lena leasaítear nó lena n-ionadaítear na gníomhartha de chuid an Aontais a liostaítear sna hIarscríbhinní a ghabhann leis an bPrótacal;
- (c) cuireann an tAontas gach faisnéis a mheasann an tAontas a bheith ábhartha ar fáil don Ríocht Aontaithe chun gur féidir leis an Ríocht Aontaithe a hoibleagáidí faoin bPrótacal a chomhlíonadh go hiomlán; agus

- (d) cuireann an Ríocht Aontaithe gach faisnéis ar fáil don Aontas ar faisnéis í a cheanglaítear ar Bhallstáit a thabhairt dá chéile nó d'institiúidí, comhlachtaí, oifigí agus gníomhaireachtaí an Aontais de bhun na ngníomhartha de chuid an Aontais a liostaítear sna hIarscríbhinní a ghabhann leis an bPrótacal.

Is comhchathaoirligh ar an meitheal iad an tAontas agus an Ríocht Aontaithe. Tagann an meitheal le chéile i bprionsabal gach mí ó dheireadh na hidirthréimhse, mura gcinneadh na comhchathaoirligh a mhalairt de chomhthoil. I gcás inar gá, malartaíonn an tAontas agus an Ríocht Aontaithe faisnéis dá dtagraítear i bpointí (c) agus (d) thuasluaite sa tréimhse idir na cruinnithe.

Áiríthíonn an tAontas go ndéantar gach tuairim a luann an Ríocht Aontaithe sa meitheal agus gach faisnéis a cuireann an Ríocht Aontaithe ar fáil trí bhíthin na meithle, lena n-áirítear sonraí teicniúla agus eolaíocha, a chur in iúl d'institiúidí, comhlachtaí, oifigí agus gníomhaireachtaí ábhartha de chuid an Aontais gan moill mhíchuí.

2.3. An cinneadh ón meitheal atá beartaithe

Is é cuspóir an chinnidh atá beartaithe, ar cheart seasamh an Aontais a bhunú ina leith, go nglacfaidh an meitheal leasuithe ar a Rialacha Nós Imeachta féin chun foráil a dhéanamh d'fhoghrúpaí struchtúrtha, rud a chuideoidh leis an meitheal a cuid feidhmeanna a chur i gcrích mar fhóram éifeachtach le haghaidh malartú faisnéise agus comhairliúchán frithpháirteach.

3. AN SEASAMH ATÁ LE GLACADH THAR CEANN AN AONTAIS

Chun go bhfeidhmeoidh an meitheal mar is ceart, tá gá le rialacha nós imeachta lena gcumhdófar, i measc nithe eile, malartú faisnéise maidir le comhdhéanamh na dtoscaireachtaí agus rannpháirtíocht i gcruinnithe, cruinnithe na meithle, dréachtú an chlár oibre agus na miontuairiscí, cinntí, chomh maith le rúndacht agus teanga oibre.

I bhfianaise chuspóir na meithle agus an togra chun foghrúpaí struchtúrtha a chruthú chun cabhrú leis an meitheal a cuid feidhmeanna a chomhlíonadh mar fhóram éifeachtach le haghaidh malartú faisnéise agus comhairliúchán frithpháirteach, ní mór na Rialacha Nós Imeachta atá ann cheana a leasú.

Dá bhrí sin, ba cheart gurb é seasamh an Aontais tacú le glacadh cinnidh ón meitheal a cuid Rialacha Nós Imeachta a leasú, i gcomhréir leis an dréachtchinneadh atá i gceangal leis an togra seo.

4. BUNÚS DLÍ

In Airteagal 218(9) den Chonradh ar Fheidhmiú an Aontais Eorpaigh (CFAE) déantar foráil maidir le cinntí lena mbunófar *'na seasaimh a ghlacfar thar ceann an Aontais i gcomhlacht arna chur ar bun le comhaontú nuair a iarrtar ar an gcomhlacht sin gníomhartha a ghlacadh a bhfuil éifeachtaí dlíthiúla leo, seachas gníomhartha lena bhforlíonfar nó lena leasófar creat institiúideach an chomhaontaithe.'*

Is gníomh a bhfuil éifeachtaí dlíthiúla leis atá sa chinneadh a iarrtar ar an meitheal a ghlacadh.

Leis an ngníomh atá beartaithe, ní fhorlíontar ná ní leasaítear creat institiúideach an Chomhaontaithe um Tharraingt Siar.

Dá bhrí sin, is é Airteagal 218(9) CFAE an bunús dlí nós imeachta leis an gcinneadh atá beartaithe.

Is é cuspóir agus ábhar an ghnímh atá beartaithe amháin a bhaineann le seasamh an Aontais a bhunú maidir le leasú a dhéanamh ar Rialacha Nós Imeachta de chuid comhlachta arna bhunú faoin gComhaontú um Tharraingt Siar.

Is ar Airteagal 50(2) den Chonradh ar an Aontas Eorpach a bunaíodh tabhairt i gcrích an Chomhaontaithe.

Dá bhrí sin, is é Airteagal 50(2) den Chonradh ar an Aontas Eorpach ba cheart a bheith i mbunús dlí an chinnidh atá beartaithe, i gcomhar le hAirteagal 218(9) CFAE.

5. FOILSIÚ AN GHNÍMH ATÁ BEARTAITHE

Ós rud é gurb é is cuspóir don chinneadh ón meitheal a Rialacha Nós Imeachta a leasú, is iomchuí cinneadh na meithle, lena n-áirítear na Rialacha Nós Imeachta leasaithe, a fhoilsiú in Iris Oifigiúil an Aontais Eorpaigh tar éis a ghlactha.

Togra le haghaidh

CINNEADH ÓN gCOMHAIRLE

maidir leis an seasamh atá le glacadh thar ceann an Aontais Eorpaigh sa Mheitheal Chomhairleach Chomhpháirteach arna bunú leis an gComhaontú maidir le Ríocht Aontaithe na Breataine Móire agus Thuaisceart Éireann a bheith ag tarraingt siar as an Aontas Eorpach agus as an gComhphobal Eorpach do Fhuinneamh Adamhach a mhéid a bhaineann le leasú a dhéanamh ar a cuid rialacha nós imeachta

TÁ COMHAIRLE AN AONTAIS EORPAIGH,

Ag féachaint don Chonradh ar Fheidhmiú an Aontais Eorpaigh, agus go háirithe Airteagal 50(2) de,

Ag féachaint don Chonradh ar Fheidhmiú an Aontais Eorpaigh, agus go háirithe Airteagal 218(9) de,

Ag féachaint don togra ón gCoimisiún Eorpach,

De bharr an mhéid seo a leanas:

- (1) An Comhaontú maidir le Ríocht Aontaithe na Breataine Móire agus Thuaisceart Éireann a bheith ag tarraingt siar as an Aontas Eorpach agus as an gComhphobal Eorpach do Fhuinneamh Adamhach ('an Comhaontú um Tharraingt Siar') le Cinneadh (AE) 2020/135 ón gComhairle, tugadh i gcrích an comhaontú an 30 Eanáir 2020¹. Is cuid dhílis den Chomhaontú um Tharraingt Siar é an Prótacal maidir le hÉirinn/Tuaisceart Éireann ('an Prótacal'), de bhun Airteagal 182 de.
- (2) Bunaíodh an Mheitheal Chomhairleach Chomhpháirteach ('an mheitheal') le hAirteagal 15(1) den Phrótacal, chun fónamh mar fhóram le haghaidh malartú faisnéise agus comhairliúchán frithpháirteach maidir le cur chun feidhme an Phrótacail sin.
- (3) De bhun Airteagal 15(2) den Phrótacail, is ionadaithe ón Aontas agus ón Ríocht Aontaithe atá sa mheitheal agus cuirfidh sí a feidhmeanna i gcrích faoi mhaoirseacht an Choiste Speisialaithe um shaincheisteanna a bhaineann le cur chun feidhme an Phrótacail arna bhunú faoi Airteagal 165(1), pointe (c), den Chomhaontú um Tharraingt Siar, agus is don choiste sin ar cheart don mheitheal tuairisciú.
- (4) De bhun Airteagal 15(6) den Phrótacal, tá an mheitheal lena cuid rialacha nós imeachta féin a ghlacadh de chomhthoil. Ghlac an mheitheal a rialacha nós imeachta féin ag an gcéad chruinniú a bhí aici an 29 Eanáir 2021 (na 'Rialacha Nós Imeachta').
- (5) Is gá na Rialacha Nós Imeachta a leasú chun go bhféadfaidh foghrúpaí struchtúrtha tacú leis an mheitheal chun feabhas a chur ar an mbealach ina gcuireann an mheitheal a cúraimí mar a shainítear in Airteagal 15 den Phrótacal i gcrích.

¹ Cinneadh (AE) 2020/135 ón gComhairle an 30 Eanáir 2020 maidir le tabhairt i gcrích an Chomhaontaithe maidir le Ríocht Aontaithe na Breataine Móire agus Thuaisceart Éireann a bheith ag tarraingt siar as an Aontas Eorpach agus as an gComhphobal Eorpach do Fhuinneamh Adamhach (IO L 29, 31.1.2020, lch. 1).

- (6) Is iomchuí an seasamh atá le glacadh thar ceann an Aontais sa mheitheal a shocrú.
- (7) Ionas go mbeifear in ann na bearta dá bhforáiltear sa Chinneadh seo a chur i bhfeidhm go tráthúil, ba cheart an Cinneadh seo a theacht i bhfeidhm ar dháta a ghlactha,

TAR ÉIS AN CINNEADH SEO A GHLACADH:

Airteagal 1

An seasamh atá le glacadh thar ceann an Aontais sa Mheitheal Chomhairleach Chomhpháirteach arna bunú le hAirteagal 15(1) den Phrótocal ('an mheitheal'), maidir le cinneadh lena leasaítear rialacha nós imeachta na meithle, bunófar é ar an dréacht-Chinneadh ón meitheal atá i gceangal leis an gCinneadh seo.

Airteagal 2

Is chuig an gCoimisiún a dhírítear an Cinneadh seo.

Arna dhéanamh sa Bhruiséil,

*Thar ceann na Comhairle
An tUachtarán*